|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
| **C:\Daten\Manuel Pezzotti\Fliegen\SGPV\Logos\ASPG_Logo Kopie Kopie.jpg** | | | |
|  | | | |
| Beitrittsformular oder Erneuerung der Mitgliedschaft | | **Formulaire d’adhésion ou Renouvellement d’adhésion** | |
| Ich beantrage/erneuere hiermit die Aktiv-Mitgliedschaft beim Schweizer Gletscherpiloten Verein (SGPV) und verpflichte mich, die Statuten zu befolgen und den jährlich durch die Generalversammlung festgelegten Mitgliederbeitrag zu entrichten. Die Mitgliedschaft gilt mindestens bis zum Ende des Kalenderjahres. Eine Kündigung der Mitgliedschaft muss dem SGPV spätestens 15 Tage (15. Dezember) vor Ende des laufenden Jahres schriftlich mitgeteilt werden. | | Par la présente, je demande à devenir/maintenir membre actif de l'Association Suisse des pilotes de glacier (ASPG), m'engage à en respecter les statuts et à m'acquitter de la cotisation annuelle déterminée chaque année par l'assemblée générale. L'affiliation est valable au moins jusqu'à la fin de l'année civile. Toute démission d'un membre requiert la forme écrite et doit être communiquée à l'ASPG au plus tard 15 jours (15 décembre) avant la fin de l'année courante. | |
| Name / Nom | | Vorname / Prénom | |
|  | |  | |
| Postadresse / Adresse postale | | | |
|  | | | |
| PLZ / NPA | | Ort / Lieu | |
|  | |  | |
| Telefon / Téléphone | | Mobile | |
|  | |  | |
| e-mail | | | |
|  | | | |
| Bereits Mitglied SGPV / Déjà membre ASPG | | Wenn ja: Eintrittsjahr / Si oui: l’année d’adhésion | |
| Ja / Oui  Nein / Non | |  | |
| MOU seit dem Jahr / MOU dépuis lànnée | | **Total Stunden Gebirgsflug  Total d’heures en vol montagne** | |
|  | |  | |
| Mitglied des AeCS / Membre du AéCS | | | |
| Ja / Oui  Nein / Non | | | |
| Lizenznummer  Numéro de licence | | Anzahl Gletscherlandungen  Nombre d’atterissages glaciers | |
|  | |  | |
| Bemerkungen / Remarques | | | |
|  | | | |
| Ort Datum / Date et Lieu |  | Unterschrift / Signature |  |

Bitte ausgefülltes und unterschriebenes Formular einsenden an – Veuillez remplir le formulaire, le signer et le renvoyer à:

SGPV/ASPG

c/o Aero-Club der Schweiz

Lidostrasse 5

CH-6006 Luzern

[info@gletscherflug.ch](mailto:info@gletscherflug.ch); www.gletscherflug.ch